Same thing in economics. We need a regulator which will always take into account the productive possibilities and the needs of the whole nation in order to ensure a constant balance between that possibility of production and the needs of the consumers. The regulator in the Creditiste system is the compensated discount.

Secondly, Mr. Speaker, we are sometimes asked to elaborate on what we mean by the issue of credit to increase the purchasing power in order that there would be continuity in production, and that this production may reach consumption. This is a dividend. What is a dividend? This is no Creditiste invention. Certain ministers receive dividends from companies where they are shareholders. Do they refuse these dividends? Absolutely not. What are their dividends? They are the profits distributed to the shareholders who have put capital into companies. And they are called capital dividends.

It is the same within a cooperative when several persons get associated for some kind of business and if there is a surplus at the end of the year it is distributed among members

And since in our society we are getting associated to live better, to share our work, our intellectual and human resources, it is quite normal that at the end of the year we draft the balance sheet of our operations. If we have a surplus it should be distributed to the community.

This is why it is called a dividend. Its purpose is to have the whole of society benefit from surpluses accumulated for generations and from the work of those who permitted these surpluses to be useful to someone and to keep our economic system running for all to enjoy. Nothing scandalous about that.

Mr. Speaker, when I am asked: "But have you got any other proposals?" I reply by simply reading the conclusion of a conference given in Ottawa in 1936 by the Dean of the Economics and Political Science Faculty of Laval University, and I quote:

• (9:40 p.m.)

[English]

The Acting Speaker (Mr. Laniel): Order, please. It being 9.45 p.m., it is my duty, pursuant to section 10 of Standing Order 58, to interrupt these proceedings and forthwith put every question necessary to dispose of the motion before the House.

The House divided on the amendment to the amendment (Mr. Nystrom) which was negatived on the following division:

• (9:50 p.m.)

Alexander

Asselin

Baldwin

Barnett

Benjamin

Broadbent

Bell

Bigg

YEAS

23568-611

Messrs: Burton Comeau Crouse Dinsdale Douglas (Nanaimo-Cowichan-The Islands) Downey

Fairweather Flemming Forrestall Gundlock Hales Harding Hees Howe Knowles (Winnipeg North Centre) Knowles (Norfolk-Haldimand) Lambert (Edmonton West) La Salle Lewis Lundrigan MacEwan MacInnis (Cape Breton-East Richmond) MacLean Macquarrie McCleave McCutcheon McGrath McIntosh McKinley McQuaid Marshall Mazankowski Monteith Moore

Allmand Anderson Badanai Barrett Basford Béchard Beer Benson Blouin Borrie Boulanger Breau Caccia Cafik Cantin Chappell Clermont Cobbe Comtois Corbin Côté (Richelieu) Côté (Longueuil) Crossman Cvr Danson Davis Deachman Deakon Douglas (Assiniboia) Drury Dupras Duquet Forest Forget Foster Francis Gendron Gervais Gibson

Division

Messrs: Muir Murta Neshitt Nielsen Nowlan Nystrom Orlikow Peddle Peters Ricard Ritchie Rowland Ryan Rynard Schumacher Scott Simpson Skoberg Skoreyko Southam Stanfield Stewart (Marquette) Thomas (Moncton) Thompson (Red Deer) Thomson (Battleford-Kindersley) Valade Yewchuk-69.

NAYS Messrs: Gillespie Givens Goode Goyer Gray Groos Guay (St. Boniface) Guav (Lévis) Guilbault Haidasz Hogarth Hopkins Howard (Okanagan Boundary) Hymmen Jerome Kaplan Kierans Lachance Laflamme Lang (Saskatoon-Humboldt) Langlois Leblanc (Laurier) LeBlanc (Rimouski) Lefebvre Legault Lessard (LaSalle) Lessard (Lac-Saint-Jean) Lind Loiselle Macdonald (Rosedale) MacEachen MacGuigan McNulty Mahoney Major Marceau